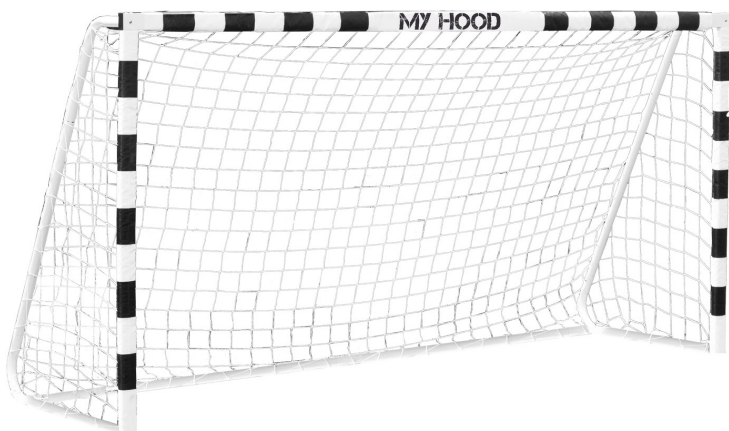











MY HOOD Liga (300 x 160 cm)

MY HOOD Liga (300 x 200 cm)



-  Brugsanvisning MY HOOD Liga mål
-  User manual MY HOOD Liga goal
-  Bedienungsanleitung MY HOOD Liga goal
-  Manuel d'utilisation de MY HOOD Liga
-  Manual del usuario MY HOOD Liga
-  Manuale di istruzioni per MY HOOD Liga
-  Gebruiksaanwijzing MY HOOD Liga
-  Instrukcja obsługi MY HOOD Liga
-  Användarhandbok My Hood Liga

Item: 302300,
302301





DANSK

Brugsanvisning My Hood Liga mål

Tillykke med Deres nye My Hood fodbold mål.

Nedenfor vigtige informationer De skal læse igennem inden My Hood målet tages i brug.

Advarsel, sikkerhed & anvendelse: 

ADVARSEL

- » My Hood mål er ikke til børn under 3 år. Indeholder små dele, risiko for kvælning.
- » Målet skal samles af en voksen. Det kan være nemmere at samle hvis man er 2 voksne.
- » Det er vigtigt at bag-/sidenet monteres så de sidder stramt og fastgøres på målrammen.
- » Vær opmærksom på om der sidder nogen splinter eller skarpe kanter. Hvis dette er tilfældet, så anbefales det at fjerne dem med sandpapir eller håndværktøj.
- » Der bør altid være en voksen tilstede når børn bruger My Hood mål.
- » My Hood mål må kun benyttes på private og lukkede områder.
- » My Hood mål må kun benyttes på vandrette flader og ikke på skrå flader/bakker, for at undgå målet vælter.
- » My Hood mål er kun til privat brug og ikke til kommerciel brug.
- » Det anbefales at rengøre målrammen regelmæssigt med vand og sæbe, for at undgå at der overføres bakterier mellem forskellige brugere af målet.
- » My Hood mål i plastik, aluminium eller stål har generelt ikke behov for vedligeholdelse, men det anbefales at smøre olie på skrue, møtrikker og andre bevægelige dele for at undgå de ruste.
- » Dette produkt må ikke smides ud sammen med husholdningsaffaldet, men skal bortskaffes på korrekt vis.

På næste side finder De samlevejledning. Venligst følg denne vejledning. Vær særligt opmærksom på at skrue og klamper bliver strammet og fastgjort forsvarligt.

 Fodboldmålet er testet og godkendt i henhold til EN71

My Hood mål er produceret i Kina. Importeret af Euro Play, Industrivej 16, DK-6630 Rødding.




ENGLISH

User manual MY HOOD Liga goal

Congratulation with your new MY HOOD football goal.

Below important you shall read carefully before start using MY HOOD football goal.


Use of MY HOOD football goal Safety & warnings: 

WARNING

- » MY HOOD football goal is not for children below 3 years. Contain small parts that can cause choking hazards.

- » The football goal must be assembled by an adult. Some goals can be easier to assemble if 2 adults.
- » It's important that the back/side nets are securely mounted on the goal frame.
- » After assembling, remember to check that no sharp edges on the football goal frame. If any sharp edges, use a hand tool to remove the sharp edge.
- » It's recommended that an adult always do supervision when children use MY HOOD football goal.
- » MY HOOD football goal is only to use at private areas.
- » MY HOOD football goal is only for domestic use, not for commercial use.
- » It's recommended frequently to clean the goal frame with water and soap, to avoid spreading bacteria among different users.
- » MY HOOD goal frames in plastic, aluminum, or stainless steel, generally don't need any maintenance but it's recommended to add oil on screw, nuts and other moving parts to avoid it get rusty.
- » This product must be returned to appropriate rubbish station. Don't dispose it together with kitchen trash.

On next page is assembling instruction. Please follow it carefully and make sure screws and clamps are securely tighten and fasten.

 Football goals are tested and approved according to EN71.

MY HOOD is produced in China for Euro Play, Industrivej 16, DK-6630 Rødding.



DEUTSCH

Bedienungsanleitung MY HOOD Liga goal

Herzlichen Glückwunsch zu deinem neuen Fußballtor MY HOOD.

Es ist wichtig, dass Sie das Folgende sorgfältig lesen, bevor Sie das MY HOOD Fußballtor in Gebrauch nehmen.

Verwendung des MY HOOD Fußballtors – Sicherheitshinweise: 

WARNING

- » Das MY HOOD Fußballtor ist für Kinder unter 3 Jahren nicht geeignet. Er enthält Kleinteile, die eine Erstickungsgefahr darstellen können.
- » Das Fußballtor muss von einem Erwachsenen zusammengebaut werden. Einige Tore können leichter von 2 Erwachsenen montiert werden.
- » Es ist wichtig, dass die hinteren/seitlichen Netze sicher auf dem Torrahmen montiert sind.
- » Denken Sie nach dem Aufbau daran, zu überprüfen, dass der Rahmen des Fußballtors keine scharfen Kanten hat. Sollten scharfe Kanten vorhanden sein, nehmen Sie ein Werkzeug und entfernen Sie diese.
- » Es wird empfohlen, dass ein Erwachsener immer Aufsicht führt, wenn Kinder das MY HOOD Fußballtor nutzen.
- » Das MY HOOD Fußballtor ist nur im privaten Bereich zu nutzen.
- » Das MY HOOD Fußballtor ist nur für den häuslichen Gebrauch gedacht, nicht für kommerziellen Gebrauch.
- » Es wird empfohlen, den Torrahmen regelmäßig mit Wasser und Seife zu reinigen, um die Verbreitung von Bakterien unter den

verschiedenen Nutzern zu vermeiden.

- » MY HOOD Torrahmen aus Kunststoff, Aluminium oder Edelstahl benötigen in der Regel keine Wartung, es wird jedoch empfohlen, Öl auf Schrauben, Muttern und andere bewegliche Teile zu geben, um das Rosten zu verhindern.
- » Dieses Produkt muss zur Entsorgung zu der entsprechenden Entsorgungsstation gebracht werden. Entsorgen Sie es nicht zusammen mit dem Hausmüll.

Auf der nächsten Seite finden Sie die Montageanleitung. Befolgen Sie diese sorgfältig, und stellen Sie sicher, dass die Schrauben und Klemmen fest angezogen und befestigt sind.

 Fußballtore werden nach EN71 getestet und genehmigt.

Das MY HOOD wird in China für Euro Play, Industriej 16, DK-6630 Rødding hergestellt.

FRANCAIS

Manuel d'utilisation de MY HOOD Liga

Nous vous félicitons pour votre nouveau but de football MY HOOD. Vous devez lire attentivement les instructions importantes ci-dessous avant de commencer à utiliser le but de football MY HOOD.

Utilisation du but de football MY HOOD Sécurité et avertissements:



AVERTISSEMENT

- » Le but de football MY HOOD n'est pas destiné aux enfants de moins de 3 ans. Il contient de petites pièces susceptibles de présenter un risque d'étouffement.
- » Le but de football doit être monté par un adulte. Certains buts peuvent être plus faciles à monter si deux adultes s'en occupent.
- » Il est important de bien fixer les filets arrière/latéraux sur le cadre du but.
- » Après avoir monté le but, n'oubliez pas de vérifier que le cadre ne comporte pas de bords tranchants. Si vous remarquez des bords tranchants, utilisez un outil manuel pour les faire disparaître.
- » Les enfants doivent toujours être surveillés par un adulte lorsqu'ils utilisent le but de football MY HOOD.
- » Le but de football MY HOOD ne doit être utilisé que dans des espaces privés.
- » Le but de football MY HOOD est exclusivement destiné à un usage privé et pas à un usage commercial.
- » Il est recommandé de nettoyer régulièrement le cadre du but avec de l'eau et du savon, afin d'éviter la propagation des bactéries entre les différents utilisateurs.
- » Les cadres de buts MY HOOD en plastique, en aluminium ou en acier inoxydable, ne nécessitent généralement aucun entretien, mais il est recommandé de mettre de l'huile sur les vis, les écrous et sur d'autres pièces mobiles pour éviter qu'ils ne prennent la rouille.
- » Ce produit doit être retourné à la station d'épuration appropriée. Évitez de le jeter avec les déchets ménagers.

Vous trouverez à la page suivante les instructions de montage. Veuillez les suivre scrupuleusement et assurez-vous que les vis et les

attaches sont bien serrées et fixées.

 Ces buts de football sont testés et approuvés conformément à la norme EN71.

MY HOOD est produit en Chine pour Euro Play, Industriej 16, DK-6630 Rødding.

ESPAÑOL

Manual del usuario MY HOOD Liga

Felicitaciones por su nueva portería MY HOOD.

Importante: lea abajo con más detenimiento antes de empezar a usar la portería MY HOOD.

Uso de la portería MY HOOD Seguridad y advertencias: 

ADVERTENCIA

- » La portería MY HOOD no es para niños de menos de 3 años. Contiene piezas pequeñas que pueden causar peligros de atragantamiento.
- » La portería debe ser instalada por un adulto. Algunas porterías pueden ser más fáciles de instalar si lo hacen 2 adultos.
- » Es importante que las redes posteriores y laterales estén instaladas de forma segura en el armazón de la portería.
- » Después de la instalación, recuerde verificar que no haya bordes afilados en el armazón de la portería. Si hay bordes afilados, utilice una herramienta manual para retirar el borde afilado.
- » Se recomienda que un adulto supervise siempre que los niños utilicen la portería MY HOOD.
- » La portería MY HOOD debe utilizarse únicamente en áreas privadas.
- » La portería MY HOOD es únicamente para uso doméstico, no para uso comercial.
- » Se recomienda limpiar con frecuencia el armazón de la portería con agua y jabón para evitar la propagación de bacterias entre diferentes usuarios.
- » Los armazones de las porterías MY HOOD en plástico, aluminio o acero inoxidable por lo general no necesitan ningún mantenimiento, pero se recomienda añadir aceite en tornillos, tuercas y otras piezas móviles para evitar que se oxiden.
- » Este producto debe ser devuelto a la estación de desperdicios apropiada. No lo deseché junto con la basura de la cocina.

En la siguiente página están las instrucciones de instalación. Por favor, sigalas con detenimiento y asegúrese de que las abrazaderas y tornillos estén apretados y sujetos de manera segura.

 Las porterías de fútbol fueron probadas y aprobadas de acuerdo con EN71.

MY HOOD es producida en China para Euro Play, Industriej 16, DK-6630 Rødding.

ITALIANO

Manuale di istruzioni per MY HOOD Liga

Congratulazioni per l'acquisto della tua nuova porta MY HOOD.

Leggi con attenzione quanto precisato in seguito prima di iniziare a utilizzare MY HOOD.

Come utilizzare MY HOOD Sicurezza e avvertenze: 

AVVERTENZA

- » La porta MY HOOD non è adatta a bambini di età inferiore ai 3 anni. Contiene pezzi di piccole dimensioni che rischiano di soffocare bambini troppo piccoli.
- » La porta deve essere montata da un adulto. Alcuni modelli sono più facili da montare in 2.
- » È importante che le reti posteriori/laterali siano saldamente fissate sul telaio della porta.
- » Dopo il montaggio, ricordarsi di controllare che non ci siano spigoli vivi sul telaio della porta stessa. In caso di spigoli vivi, utilizzare uno strumento per rimuoverli.
- » È consigliata sempre la presenza di un adulto quando i bambini giocano con MY HOOD.
- » Gioco previsto solo per uso domestico e non per uso commerciale.
- » Si consiglia di pulire frequentemente il telaio della porta con acqua e sapone, per evitare la diffusione di batteri tra i giocatori.
- » Il telaio di MY HOOD in plastica, alluminio o acciaio inossidabile generalmente non ha bisogno di manutenzione, ma si consiglia di lubrificare viti, dadi e altre parti mobili per evitare che si arrugginiscono.
- » Questo prodotto deve essere smaltito presso le discariche autorizzate. Evitare di smaltire con i rifiuti domestici.

Nella pagina successiva sono allegate le istruzioni di montaggio. Seguire attentamente le istruzioni per assicurarsi che viti e morsetti siano ben serrati e fissati.

 Le porte sono testate e approvate conformemente allo standard EN71.


MY HOOD è prodotto in Cina da Euro Play, Industrvej 16, DK-6630 Rødding.

NEDERLANDS

Gebruiksaanwijzing MY HOOD Liga

Gefeliciteerd met uw nieuwe MY HOOD-voetbaldoel.

Hieronder vindt u belangrijke informatie, die u voordat u het MY HOOD-voetbaldoel in gebruik neemt, zorgvuldig moet doorlezen.

Hoe gebruikt u het MY HOOD-voetbaldoel Veiligheid en waarschuwingen: 

WAARSCHUWING

- » Het MY HOOD-doel is niet geschikt voor kinderen onder de 3 jaar. Bevat kleine onderdelen die tot verstikkingsgevaar kunnen leiden.
- » Een volwassene moet het voetbaldoel in elkaar zetten. Bij sommige

doelen is het makkelijker om het samen met 2 volwassenen in elkaar te zetten.

- » Het is belangrijk dat de achteren zijnetten veilig en zorgvuldig aan het doelframe worden bevestigd.
- » Controleer na het in elkaar zetten of het doelframe geen scherpe randen heeft. Verwijder eventuele scherpe randjes met een handgereedschap.
- » We raden aan dat een volwassene altijd toezicht houdt wanneer kinderen gebruik maken van MY HOOD-voetbaldoel.
- » Het MY HOOD-voetbaldoel is uitsluitend bestemd voor privégebruik.
- » Het MY HOOD-voetbaldoel is alleen voor huishoudelijk gebruik, niet voor commercieel gebruik bestemd.
- » Om te voorkomen dat bacteriën zich verspreiden onder verschillende gebruikers, wordt aanbevolen om het doelframe regelmatig met water en zeep te reinigen.
- » De plastic, aluminium of roestvrij stalen MY HOOD-doelframes hebben over het algemeen geen onderhoud nodig, maar het wordt aanbevolen om roesten te voorkomen, de schroeven, moeren en andere bewegende delen met olie in te smeren.
- » Dit product moet bij de juiste milieustraat worden ingeleverd. Dit product kan niet bij het huishoudelijk afval.

Op de volgende pagina vindt u de montagehandleiding. Volg deze zorgvuldig en zorg ervoor dat de schroeven en klemmen goed vastgedraaid en bevestigd worden.

 De voetbaldoelen zijn getest en goedgekeurd overeenkomstig EN71.


MY HOOD/HOMEGOAL wordt geproduceerd in China voor Euro Play, Industrvej 16, DK-6630 Rødding.

POLSKI

Instrukcja obsługi MY HOOD Liga

Gratulujemy zdobycia nowej bramki piłkarskiej MY HOOD.

Poniżej ważne należy uważnie przeczytać przed rozpoczęciem korzystania z MY HOOD gola piłki nożnej.


Korzystanie z bramki piłkarskiej MY HOOD Bezpieczeństwo i ostrzeżenia: 

OSTRZEŻENIE

- » MY HOOD piłkarski cel nie jest przeznaczony dla dzieci poniżej 3 lat. Zawierają małe części, które mogą powodować niebezpieczeństwo zadławienia.
- » Cel piłki nożnej musi być zmontowany przez osobę dorosłą. Niektóre cele mogą być łatwiejsze do złożenia, jeśli 2 osoby dorosłe.
- » Ważne jest, aby tylny/boczne siatki były bezpiecznie zamontowane na ramie bramki.
- » Po złożeniu pamiętaj, aby sprawdzić, czy nie ma ostrych krawędzi na ramie bramki piłkarskiej. Jeśli jakieś ostre krawędzie, użyj narzędzia ręcznego, aby usunąć ostrą krawędź.
- » Zaleca się, aby osoba dorosła zawsze wykonywała nadzór, gdy dzieci korzystają z bramki piłkarskiej MY HOOD.
- » Bramka piłkarska MY HOOD jest przeznaczona do użytku

- wyłącznie na terenach prywatnych.
- » MY HOOD jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego, a nie do użytku komercyjnego.
- » Zaleca się częste czyszczenie ramki celem wodą z mydłem, aby uniknąć rozprzestrzeniania się bakterii wśród różnych użytkowników.
- » Ramki do celów MY HOOD z tworzywa sztucznego, aluminium lub stali nierdzewnej, zazwyczaj nie wymagają konserwacji, ale zaleca się dodawanie oleju na śrubę, nakrętki i inne ruchome części, aby uniknąć zardzewiania.
- » Ten produkt musi zostać zwrócony do odpowiedniej stacji śmieci. Nie należy wyrzucać go razem z odpadkami kuchennymi.

Na następnej stronie jest montaż instrukcji. Należy uważnie śledzić i upewnić się, że śruby i zaciski są bezpiecznie dokręcone i zamocowane.

 **Bramki piłkarskie są testowane i zatwierdzone zgodnie z EN71.**

MY HOOD jest produkowany w Chinach dla Euro Play, Industrivej 16, DK-6630 Rødding.

 **SVENSKA**

Användarhandbok My Hood Liga

Grattis med din nya MY HOOD/HOMEGOAL fotbollsmål.
Nedan viktigt ska du läsa noga innan du börjar använda MY HOOD/HOMEGOAL fotbollsmål.

Användning av MY HOOD fotbollsmål Säkerhet och varningar: 

VARNING

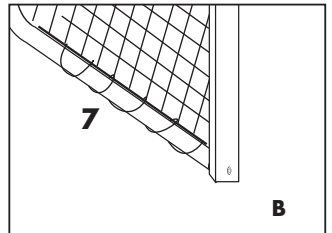
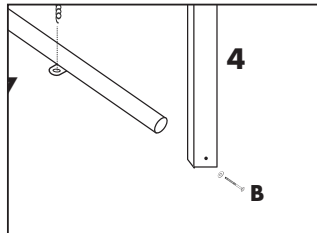
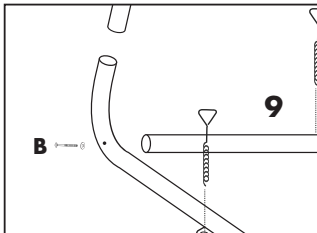
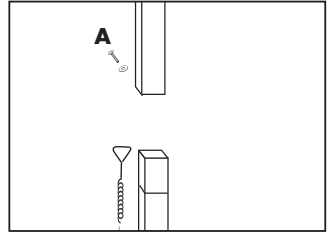
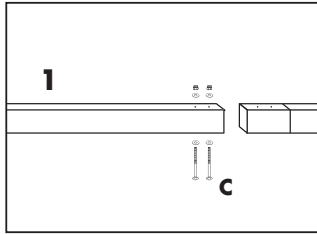
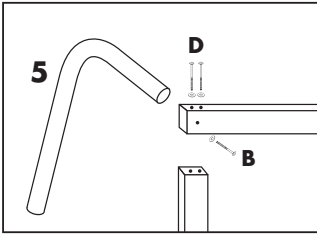
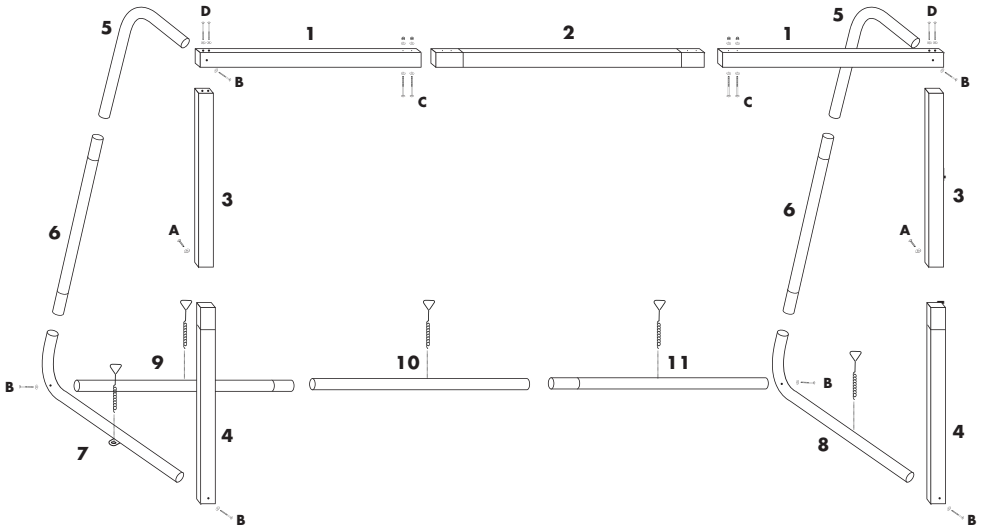
- » MY HOOD fotbollsmål är inte för barn under 3 år. Innehåller små delar som kan orsaka kvävningrisker.
- » Fotbollsmålet måste monteras av en vuxen. Vissa mål kan vara lättare att montera om 2 vuxna.
- » Det är viktigt att bak-/sidonäten är ordentligt monterade på målramen.
- » Efter montering, kom ihåg att kontrollera att inga skarpa kanter på fotbollsmålramen. Om några skarpa kanter, använd ett handverktyg för att ta bort den vassa kanten.
- » Det rekommenderas att en vuxen alltid gör tillsyn när barn använder MY HOOD fotbollsmål.
- » MY HOOD fotbollsmål är endast att använda på privata områden.
- » MY HOOD fotbollsmål är endast för hemmabruk, inte för kommersiellt bruk.
- » Det rekommenderas ofta att rengöra målramen med vatten och tvål, för att undvika spridning av bakterier bland olika användare.
- » My HOOD/HOMEGOAL träsmål ramar är målade med väderbeständig utomhusfärg. Det rekommenderas att måla målramen var 2-4 år.
- » MY HOOD målramar i plast, aluminium eller rostfritt stål, behöver vanligtvis inget underhåll men det rekommenderas att lägga till olja på skruv, muttrar och andra rörliga delar för att undvika att det blir rostigt.

- » Denna produkt måste returneras till lämplig sopstation. Släng den inte tillsammans med kökströdder.

På nästa sida monterar instruktion. Följ den noga och se till att skruvarna och klämmorna är ordentligt åtdragna och fastsatta.


 **Fotbollsmålen testas och godkänns enligt EN71.**

MY HOOD/HOMEGOAL produceras i Kina för Euro Play, Industrivej 16, DK-6630 Rødding.



2 x **A** - M6 x 10 mm

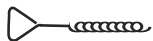
4 x **C** - M6 x 70 mm

4 x  1 x 

6 x **B** - M6 x 60 mm

4 x **D** - M6 x 90 mm

20 x 

5 x 

3 x 

DANSK

Sådan samles målet

1. Start med samle alle de runde rør (nummer 5 til 11).
2. De 2 stolper skrues sammen (nummer 3 & 4)
3. Træk nettets løbegang igennem de 2 stolper.
4. Saml overlæggeren (nummer 1 & 2) og træk den igennem nettets løbegang. Her er det vigtigt at nettet er blevet trykket tilbage over 5 og 6. Nettet skal være trukket tilbage over på ydersiden af røerne.
5. Overlægger og stolper skrues sammen og samles med den øvrige del af rammen.
6. Brug rebet til at fastgøre nettet til målrammen som vist på tegningen. Afklip løse ender af rebet til max 5 cm.

Fastgørelse af målet

Brug jordspydene til fastgøre målet til jorden i stang 7, 8, 9, 10 og 11. Spydene skal sidde solidt og stramt i jorden. Er jorden for hård til at montere jordspydene, kan det være nødvendigt at fastgøre målet på anden vis som f.eks. med skruer eller pløkker.

ENGLISH

Assemble the goal

1. Start by assemble all the round rods (no 5-11).
2. Assemble the 2 posts (no 3 & 4).
3. Pull the nets through the groove on the 2 posts.
4. Assemble the cross bar (no 1 & 2) and pull the net through the groove. It's important to pull the net back on no 5 and 6. The net shall sit on the outside of the rods.
5. Crossbar and posts assembles and assemble with rest of frame.
6. Use the enclosed rope to fasten it as shown on the illustration. Cut and remove rope ends that are longer than 5 cm.

Placement of the goal

Use the ground spikes to fasten the goal on the ground in rod 7, 8, 9, 10 and 11. The spikes must be securely fastened in the soil. If the soil is too hard to use the spikes, it can be needed to fasten the goal by using screws or pegs.

DEUTSCH

Montieren Sie das Tor

1. Zunächst alle Rundstäbe (Nr. 5-11) zusammenbauen.
2. Montieren Sie die 2 Pfosten (Nr. 3 und 4).
3. Ziehen Sie die Netze durch die Nut an den beiden Pfosten.
4. Montieren Sie die Querschiene (Nr. 1 und 2), und ziehen Sie das Netz durch die Nut. Es ist wichtig, das Netz auf die Nr. 5 und 6 zurückziehen. Das Netz soll auf der Außenseite der Stäbe sitzen.
5. Querstange und Pfosten zusammenbauen und mit Rest des Rahmens zusammenbauen.
6. Befestigen Sie es mit dem beiliegenden Seil, wie in der Abbildung dargestellt. Seilenden abschneiden und entfernen, die länger als 5 cm sind.

Platzierung des Tors

Verwenden Sie die Erdspieße, um das Tor auf dem Boden mit Stange 7, 8, 9, 10 und 11 zu befestigen. Die Spieße müssen sicher im Boden verankert werden. Wenn der Boden zu hart ist, um die Spieße zu benutzen, muss das Tor evtl. mit Schrauben oder Pflöcken befestigt

werden.

FRANCAIS

Montage du but

1. Commencez par monter toutes les tiges rondes (n° 5 à 11).
2. Montez les 2 poteaux (n° 3 et 4).
3. Tendez les filets à travers la rainure des 2 poteaux.
4. Montez la barre transversale (n° 1 et 2) et tendez le filet à travers la rainure. Il est important de tendre le filet en arrière sur les numéros 5 et 6. Le filet doit être fixé à l'extérieur des barres.
5. La barre transversale et les poteaux s'assemblent et s'assemblent avec le reste du cadre.
6. Utilisez la corde fournie pour l'attacher comme indiqué sur l'illustration. Coupez et retirez les extrémités de la corde longues de plus de 5 cm.

Implantation du but

Utilisez les pointes de fixation au sol pour fixer le but au sol dans les barres 7, 8, 9, 10 et 11. Les pointes doivent être solidement fixées dans le sol. Si le sol est trop dur et ne permet pas de fixer les pointes, il faudra peut-être fixer le but à l'aide de vis ou de chevilles.

ESPANOL

Instale la portería

1. Empiece por instalar todas las varillas redondas (número 5-11).
2. Instale los 2 postes (números 3 y 4).
3. Tire de las redes a través de la muesca en los 2 postes.
4. Instale el larguero (número 1 y 2) y tire de la red a través de la muesca. Es importante tirar de la red de nuevo en el número 5 y 6. La red se asentará en el exterior de las varillas.
5. El travesaño y los postes se ensamblan y ensamblan con el resto del marco.
6. Utilice la cuerda incluida para sujetarla, tal como se muestra en la ilustración. Corte y retire los extremos de la cuerda que tengan más de 5 cm.

Colocación de la portería

Utilice las espigas para el suelo par sujetar la portería en el suelo en la varilla 7, 8, 9, 10 o 11. Las espigas deben sujetarse de forma segura en el suelo. Si el suelo es demasiado duro para usar las espigas, puede ser necesario sujetar la portería utilizando tornillos o clavijas.

ITALIANO

Montare la porta

1. Cominciare montando i pali rotondi (n. 5-11).
2. Montare i 2 montanti (n. 3 e 4).
3. Fa scorrere la rete nella scanalatura sui 2 montanti.
4. Montare la traversa (n. 1 e 2) e far scorrere la rete nella scanalatura. È importante far scorrere la rete sui pezzi numeri 5 e 6. La rete deve essere posizionata all'esterno dei pali.
5. La traversa e i montanti si assemblano e si assemblano con il resto del telaio.
6. Utilizzare la corda in dotazione per fissarla come mostrato nell'illustrazione. Tagliare e rimuovere le estremità della corda che sono più lunghe di 5 cm.

Posizionamento della porta

Utilizzare i piedini per fissare la porta a terra nei pali 7, 8, 9, 10 e 11. I piedini devono essere fissati saldamente nel terreno. Se il terreno fosse troppo duro per utilizzare le punte, potrebbe essere necessario fissare la porta utilizzando viti o picchetti.

NEDERLANDS

Het in elkaar zetten van het doel

1. Begin met het in elkaar zetten van alle ronde stangen (nrs. 5-11).
2. Zet de 2 palen (nrs. 3 & 4) in elkaar.
3. Haal de netten door de gleuf in de 2 palen.
4. Monteer de dwarslat (nrs. 1 & 2) en haal het net door de gleuf. Het is belangrijk om het net op de nrs. 5 en 6 naar achteren te trekken. Het net moet aan de buitenkant van de stangen zitten.
5. Dwarsbalk en palen monteren en monteren met de rest van het frame.
6. Gebruik het bijgevoegde touw zoals aangegeven op de illustratie om het net vast te maken. Snijd de uiteinden van het touw die langer zijn dan 5 cm af en verwijder deze.

Het plaatsen van het doel

Gebruik de bodempinnen om het doel met stang 7, 8, 9, 10 en 11 op de grond vast te zetten. De bodempinnen moeten stevig in de grond worden vastgezet. Als de grond te hard is om de bodempinnen te gebruiken, dient u het doel met schroeven of haringen vast te zetten.

POLSKI

Zbierz cel

1. Zaczynj od złożenia wszystkich okraglych prętów (nr 5-11).
2. Zmontuj 2 słupki (nr 3 i 4).
3. Przeciagnij siatkę przez rowek na 2 słupkach.
4. Zmontuj poprzeczkę (nr 1 i 2) i przeciagnij siatkę przez rowek. Ważne jest, aby wyciągnąć siatkę z powrotem na 5 i 6. Siatka powinna usiąść na zewnętrznej stronie prętów.
5. Poprzeczka i słupki montujemy i montujemy z resztą ramy.
6. Użyj zamkniętej liny, aby ją przymocować, jak pokazano na ilustracji. Wytnij i usuń końce liny, które są dłuższe niż 5 cm.

Umieszczenie celu

Użyj kolce ziemi, aby przymocować cel na ziemi w pręcie 7, 8, 9, 10 og 11. Kolce muszą być bezpiecznie przymocowane w glebie. Jeśli gleba jest zbyt trudna do użycia kolców, może być potrzebne do zamocowania celu za pomocą śrub lub kółków.

SVENSKA

Montera målet

1. Börja med att montera alla runda stavar (nr 5-11).
2. Montera 2 inlägg (nr 3 & 4).
3. Dra näten genom spåret på de 2 stolparna.
4. Montera tvärstängan (nr 1 & 2) och dra nätet genom spåret. Det är viktigt att dra tillbaka nätet på 5 och 6. Nätet skall sitta på utsidan av stavarna.
5. Tvärstång och stolpar monteras och monteras med resten av ramen.

6. Använd det medföljande repet för att fästa det som visas på bilden. Klipp och ta bort repändar som är längre än 5 cm.

Placering av målet

Använd marken spikar för att fästa målet på marken i staven 7, 8, 9, 10 og 11. Spikarna måste vara ordentligt fastsatta i jorden. Om jorden är för svår att använda spikarna, kan det behövas för att fästa målet med hjälp av skruvar eller pinnar.